第5回 ブルゴーニュ地方&ボージョレ地区

テキスト 5-1

- <u>しゃべり</u> (シャブリ&グラン・オーセロワ地区) ながら、コートでお <u>New</u> (<u>コート・ド・ニュイ</u>地区) のボール (コート・ド・ボーヌ地区) で遊ぶ<u>シャーロックホームズ(コート・シャロネーズ地区)が、コネ</u> (マコネ地区) 採用を解禁 (ボージョレ地区※)
- ※11 月第3木曜日の解禁日から連想

テキスト 5-2

- ●マ(<u>マ</u>ルサネ)<u>フィ</u>ア(<u>フィ</u>サン)に<u>銃(ジュヴ</u>レ・シャンベルタン)向けられ、<u>漏れ</u>(<u>モレ</u>・サン・ドニ)そうで惨め(シャンボール・ミジュニー)。
- ●<u>ベージュ</u>(<u>ヴージョ</u>) の服着た<u>海老蔵</u>(フラジェイ・エシェゾー) さんが、ローマで(ヴォーヌ・ロマ <u>ネ</u>) 入院(<u>ニュイ</u>・サン・ジョルジュ) 代を払うために、<u>ペルー(ペル</u>ナン・ヴェルジュレス)で買った<u>コッ</u>トン(アロース・コルトン) の服を競りに(ラドワ・セリニー) 出す。
- ●寒い(さびい⇒<u>サヴィ</u>ニィ・レ・ボーヌ) <u>朝礼</u>(<u>ショレイ</u>・レ・ボーヌ)で話す<u>坊主</u>(<u>ボーヌ</u>)は<u>ポマー</u>ド(ポマール)使うも髪にボリュームない(ヴォルネイ)。
- ●<u>持ってりゃ(モンテリ</u>ー)嬉しい<u>ロマン</u>チック(サン・<u>ロマン</u>)な<u>ドレス</u>(オーセイ・<u>デュレス</u>)、でも高くて<u>無理そう(ムルソー</u>)。(ドレスを買うために)<u>ブラ</u>ック(<u>ブラ</u>ニィ)な仕事の<u>当番</u>(サン・トーバン)に<u>悶々(ピュリニィ・モンラッシュ、シャサーニュ・モンラッシェ</u>)とする。旦那をもっと働か<u>さんと(サントネイ)、いつまで経っても貯まらん(マラン</u>ジュ)わ。

テキスト 5-3

【シャブリ&グラン・オーセロワ地区】

● 寒 $_{U}$ (さぶ $_{U}$ ⇒ $_{V}$ ブリ& グラン・オーセロワ地区)から手 $_{X}$ ろ($_{U}$ で $_{U}$ で $_{U}$ で $_{U}$ で $_{U}$ で $_{U}$ で $_{U}$ の $_{U}$ で $_{U}$ の $_{U}$

【ジュヴレ・シャンベルタンのグランクリュ】

●ナイス<u>ショット</u>(リュ<u>ショット</u>・シャンベルタン)の<u>マジシャン</u>(マ<u>ジ・シャン</u>ベルタン)と、話題に困って 苦労(シャンベルタン・クロ・ド・ベーズ)してしゃべる(シャンベルタン)取締役(ラトリシエール・シャンベルタン)。チャペル(シャペル・シャンベルタン)でグリコ(グリオット・シャンベルタン)のお菓子を シャム猫(シャルム・シャンベルタン)に与える魔女(マゾワイエール・シャンベルタン)。

テキスト 5-4

【モレ・サン・ドニとシャンボール・ミュジニーのグラン・クリュ】

●ロシア(クロ・ド・ラ・ロッシュ)でサンドに(クロ・サン・ド二)、ラム(Clos des Lambray)とタルト(クロ・ド・タール)挟んで持参。(不味いと不評で)お盆休み(ボンヌ・マール)が惨め(ミジュニー)。

【ヴォーヌ・ロマネのグランクリュ】

●無精ひげ(クロ・ド・ヴージョ)の海老蔵(エシェゾー)さんが、グランド(グラン・エシェゾー)のプール(リシュプール)で泳いだ後、ららぽーとでロマンチック(ラ・ロマネ)なデート。コンテスト(ロマネコンティ)で賛美歌(ロマネ・サン・ヴィヴァン)を留学先(ラ・グランド・リュー)で歌うなんて多趣味(ラ・ターシュ)ね。

テキスト 5-5

【ピュリニィ・モンラッシェとシャサーニュ・モンラッシェのグラン・クリュ】

●鼻炎(<u>ビアン</u>ヴニュ・バタール・モンラッシェ)がしばらく(<u>シュヴァ</u>リエ・モンラッシェ)続く<u>門</u>番(<u>モン</u>ラッシェ)が、<u>バタ</u>ー(<u>バター</u>ル・モンラッシェ)が(鼻炎で)香らないが、<u>栗をバター</u>(<u>クリオ・バター</u>ル・モンラッシェ)で炒める。

【コート・シャロネーズ&クーショワ地区】

●<u>ブ(ブーズロン)リュ</u>ッセル(<u>リュ</u>リ)で、<u>メルケル</u>(<u>メルキュレ</u>)前首相が<u>ジブリ</u>映画(<u>ジヴリ</u>)を モニタリング(モンタニ</u>)する。

テキスト 5-6

【マコネ地区】

- <u>マコ姉</u>(マコネェ → <u>マコネ</u>地区) に、<u>村</u>(<u>ヴィレッジ → ヴィレ・クレッセ</u>)では誰もしゃべらん(<u>サ</u>ン・ヴェラン)から、すねて <u>プイプイ</u> (<u>プイ</u>ィ・フュッセ、 <u>プイ</u>ィ・ロシェ、 <u>プイ</u>ィ・ヴァンゼル) している。
- ※「プイプイ」は、風(プイィ・フュッセ)呂(プイィ・ロシェ)でワイン(プイィ・ヴァンゼル)と覚える。

【ボージョレ地区】

● <u>サンタ</u>(<u>サン・タ</u>ムール)の仕事は<u>7月</u>(<u>July→Julienas</u>)まで存続<u>し得ない(シェナ</u>ス)。冬まで、<u>村(ムーラン・ア・ヴァン</u>)の<u>フルー</u>ツ(<u>フルー</u>リー)を<u>シンプル</u>(<u>シルーブル</u>)に<u>盛る</u>(<u>モルゴ</u> ン)だけの<u>レギュラー</u>(<u>Regular→Regnie</u>)のバイトを見つけて武者<u>震い</u>(<u>ブルイイ</u>)。<u>今</u>年は時給もすこぶるいい(コトー・ド・ブルイイ)。

テキスト 5-7

● <u>ブルゴーニュ</u>で栗饅頭(<u>ブルゴーニュ</u>のブドウ畑の<u>クリマ</u>)をくれる、<u>フレ</u>ンドリーな<u>イチゴ</u>農家(2015 年)。

テキスト 5-9

- ●お<u>しゃべり(シャブリ</u>)の声が<u>大きい</u>(面積<u>最大</u>)と、注意するのに<u>苦労</u>(レ・<u>クロ</u>)する。
- ●大きな(面積最大)シャム猫(シャルム・シャンベルタン)。
- ●赤ワイン (<u>赤</u>のみ) しか<u>いらんし-</u> (<u>イランシー</u>) 。
- ●ブリ(サン・ブリ)には白ワイン(白のみ)。

テキスト 5-10

◆大きな(面積最大) ロシア(クロ・ド・ラ・ロッシュ) のレストランで、小さな(面積最小) サンド (クロ・サン・ドニ) を食べる。

テキスト 5-11

●大きな(面積最大)声で賛美歌(ロマネ・サン・ヴィヴァン)を歌う。

テキスト 5-13

- 大きな(最大) 坊主(ボーヌ)。
- ●大きな(面積最大)バター(バタール・モンラッシェ)。
- 小さな(面積最小) 栗をバター(クリオ・バタール・モンラッシェ)で炒める。

テキスト 5-18

- ●コロンブス(ブーズロン)が卵(白を連想)をくれてありがてぇ(アリゴテ)。
- ●テーマが大きすぎて(面積最大)迷宮(メルキュレ)入りする。
- モンシロチョウ(モンタニィ、白のみ)。

テキスト 5-19

●フィアンセ(プイィ・フュッセ)の態度が大きい(面積最大、例外あり)。

テキスト 5-20

●新しく (最も新しい A.O.C) <u>レギュラー</u> (Regular \Rightarrow Regnie レニエ) になった大きな (面積・生産量<u>最大</u>) <u>ブル</u>ドック (<u>ブル</u>イイ) が、小さな (面積・生産量<u>最小</u>) <u>ナス</u> (Che<u>nas</u>シェナ) を 食べる。

テキスト 5-23

- ●ジャンボ (ジャンボン・ペルシエ) なゼリー (ハムの香草入りゼリー寄せ)。
- ●鶏=コケコッコーで覚える(コッコ・ヴァン、鶏肉)
- © 2023 Yuichi Okumura. All Rights Reserved.

テキスト 5-25

<白ブドウ>

●動物園で、白い<u>トラ</u>にびっ<u>くり</u>(ゲヴュルツ<u>トラ</u>ミネール、ピノ<u>グリ</u>)の<u>リース</u>柄の<u>ミニスカ</u>(<u>リース</u>リング、<u>ミュスカ</u>)をはいた女性は、<u>クレバ</u>ー(<u>クレヴァ</u>ネール)な<u>ピノ</u>キオと<u>ブラ</u>ブラ(<u>ピノ・ブラン</u>)している。

<黒ブドウ>

●アルザスのワル(ピノ・ノワール)は腹黒い(黒ブドウ)。

テキスト 5-26

●遅いからロビーで待つ(<mark>遅摘み</mark>。収穫翌年の6月1日まで熟成が必須)。

1. <u>トラ</u> にびっくり(ゲヴュルツ <u>トラ</u> ミネ	2. <u>不慣れ</u> (<mark>270g/ℓ</mark>)で	3. <u>貴婦</u> 人(<mark>貴腐</mark>)が窓か
ール、ピノ <u>グリ</u>)したのは	仕事が <u>遅い</u> (<mark>遅積み</mark>)	ら <u>見下ろ</u> して(<u>306g</u> /ℓ)
(続)	(続)	(続)
. <u>リース</u> 柄のミニスカ(<u>リース</u> リング、 <u>ミ</u>	のは、 <u>西氏</u> だ。	手を振ってくれる人になろう
<u>ュスカ</u>) をはいた女性	(<u>244g</u> /ℓ)	(<u>276g</u> /ℓ)

テキスト 5-27

- ●発酵(乳酸発酵) したシュークリーム(シュークルート)。
- ●ブックオフ(ベックオフ)で、白ワイン蒸し(肉と野菜の白ワイン蒸し煮)のレシピ本を探す。
- ●ピザ(アルザス風薄焼きピザ)の後、デザートにタルト(タルト・フランペ)を注文。
- ●ゴルフ(golf⇒Kouglof クグロフ)場で、ブリオッシュ(レーズン入りブリオッシュ)を食べる。